

Kemira ビジネスパー トナー 行動規範

弊社は倫理的かつ持続的に事業を遂行することを約束します

Kemiraのビジョンは弊社が水を大量消費する産業の化学において 第一の選択になることです。そのためには、常に最高水準の誠実さ、法令遵守、倫理的行動を遵守しながら、効率的に、安全に、そして責任を持って事業を遂行することが必要です。弊社は、私たちが何をするのかよりもどのようにするのがより重要であると考えています。

弊社はビジネスパートナーからも同じことを期待します

弊社は、ビジネスを倫理的かつ責任を持って遂行するビジネスパートナー（例：サプライヤー、コンサルタント、アドバイザー、ディストリビューター、代理店）のみと取引をします。

従って、弊社は、お客様がKemiraとの取引において、またはその代理として、該当するすべての法律および規制を遵守し、このKemiraビジネスパートナー行動規範（以下「本規範」）に定められた基準を遵守することを期待します。また、お客様の関係する従業員および下請業者が本規範を確実に遵守することをお客様にも期待します。

この規範は、お客様が弊社のビジネスパートナーとして従うことが期待される行動の最低基準を定めています。ここでは、Kemiraの価値観とOECD多国籍企業ガイドラインに定められている原則を反映しています。本規範は、適用法および規制の代替ではなく、またこれを無効にするものでもありません。

業務遂行

弊社はお客様に以下のことを期待します：

- 適用されるすべての法律および規制を遵守する
- 公正かつ倫理的に、そして適用される競争法の枠内で競争する
- お客様およびお客様に代わって行動する第三者が、ファシリテーションペイメント(利益供与金)、不適切な贈り物、接待、謝礼、優遇、またはその他の妥当でない価値の移転を含む不適切または不正な支払いを提供、授与または受領しないようにする。特に、いかなる形式の贈収賄またはキックバック制度に関与したり、その他の方法でKemiraの従業員に事業を取得または保持するインセンティブを提供したりしない。
- 違法または違法な目的でのマネーロンダリングまたは資金調達を禁止するすべての法律を遵守する
- 弊社および第三者の知的財産権および機密情報を尊重する
- 禁輸措置および制裁措置、関税規制、輸出入規制、輸出管理、関税評価、原産国および特恵貿易を含む、該当する貿易遵守法および規制に従って事業を遂行する
- 訓練、監視および監査の仕組みを含む、適用法および本規範の遵守を促進するためのシステム、統制および方針を実施する

人権

国連の世界人権宣言および国際労働機関（ILO）の中核となる条約に従って、弊社はお客様に次のことを期待します：

- 基本的人権を尊重する
- 尊厳、礼儀、敬意を持って人々を扱い、従業員のあらゆる種類の差別、嫌がらせ、脅迫、抑圧または搾取を回避する
- いかなる形態の強制労働や児童労働も絶対にしない
- 結社の自由と団体交渉の尊重
- お客様がアクセスする個人情報のプライバシーを尊重し、合法的な事業目的のためにのみ、そして適用法に従って、個人情報を処理する
- 最低賃金、時間外労働時間および法定給付金に関する法律を含む、適用されるすべての賃金法を遵守し従業員に報酬を支払う

環境と安全

弊社はお客様に以下のことを期待します：

- お客様の環境フットプリントを下げるように努める
- 従業員と請負業者に安全で健康的な労働条件を提供する
- Kemira施設での作業または訪問時にKemiraの安全要件を遵守し、必要な安全トレーニングを実施する

製品の安全性、品質、そして持続可能性

お客様が製品のサプライヤーであれば、弊社はお客様に以下のことを期待します：

- 製品ライフサイクルの間に、お客様の製造および製品が及ぼすあらゆる環境への悪影響を識別し、それを削減するための機会を探し出す
- 製品が最高の倫理および安全基準に従って製造および開発されていることを保証する
- 危険性の伝達および該当する場合は化学物質の安全な使用に関する情報を含めて、製品の安全性に関する適用法および規制に従う

Kemiraのビジネスパートナーに対するコミットメント

ビジネスパートナーとの関係では、弊社は以下のことを行います。

- ビジネスパートナーを常に公正かつ客観的に選択し、扱う
- 倫理的に事業を遂行する
- 合意された契約上の義務の諸条件を遵守し、適時に例外に対処する
- サプライヤーの継続的な資格情報が弊社のサプライヤー選定プロセスの一部であることを保証し、適切な場合には、継続的な基準が発注や落札において使用される
- 弊社のビジネスパートナーが確実に本規範を理解し遵守するように努める

本規範の遵守

弊社は自己評価アンケート、認定、第三者による評価、またはオンサイト監査を通じて、本規範の遵守をお客様に確認するよう依頼することがあります。

お客様が本規約に定められた要件に従わない場合、お客様と弊社との間のいかなる合意の条項にもかかわらず、弊社は、お客様がパフォーマンスをどのように改善する必要があるかについて議論し、さらにそのような契約を解除する、および/または未成立の事業やお客様との取引を延期する権利を保有します。

本規範に違反する懸念または行為がある場合は、弊社の倫理およびコンプライアンス部門（Eメール：compliance@kemira.com）に報告してください。そのような報告は、可能な限り内密に匿名で厳重に取り扱われます。